

# 教宗致天主子民信 函：藉著祈禱和守齋 進行懺悔

教宗方濟各寫信給天主子民，談到「眾多聖職人員和奉獻生活者」對未成年者進行「性侵犯」造成的嚴重後果。教宗表達關懷之情，呼籲對犯有這罪行的人予以「零容忍」。

2018年8月21日

在美國賓州公布報告，描述在大約70年當中至少1000人遭受過聖職人員的性侵犯、濫權和踐踏良知的事件之後，教宗方濟各2018年8月20日寫了一封致天主子民的信函，指出創傷「永遠不會消失」，也「永遠不會磨滅」。我們必須「強烈譴責這些暴行」，「集中力量根除這死亡的文化」。

教宗表示，面對這種「生活作風」我們該當感到「羞愧」，因為這作風「已經，而且仍在損害我們以言語所宣講的內容」。「回顧過去，我們為請求寬恕和設法修復已造成的傷害而做的一切，將永遠不足。展望未來，我們為建立一種為避免那樣的情況不僅不再重複，也不會受到遮掩的文化而付出的心力，也絕不會減少」。

教宗首先援引聖保祿宗徒對格林多信友說的話，「若是一個肢體受苦，所有的肢體都一同受苦」（格前十二26），藉以強調眾人分擔受害者的痛

苦，因為許多無辜者受到的傷害乃是「一道升到高天的哀訴」，而且「長久以來受到忽視、隱瞞或予以緘默」。

但這「哀號比所有設法令其緘默的舉措更為強烈，而且那些自以為能解決問題，卻以其決定加重情況嚴重性的人則成了同謀」。「作為教會團體，我們以羞愧和懺悔之情承認我們沒能及時行動，也認識到給許多人造成傷害的程度和嚴重性。我們忽視並拋棄了這些兒童」。

教宗接著引用當初拉青格樞機為2005年聖週五撰寫《苦路默想》中的話，寫道：「在教會內和司鐸牧職中存有多少污穢啊，而他們本應完全屬於基督！那是多大的傲慢，多大的自負啊！」

教宗遺憾地承認，過去的「疏漏」成了一種回應的形式，這種可恥的行為如今不能再繼續下去，卻應轉化為團結互助，「明瞭其最深刻和最嚴謹的

含義」。團結互助要求我們「對抗各種腐敗，尤其是精神上的腐敗，因為這是一種於己方便的盲目，最終似乎視一切都是正當行為」。

雖然如此，教宗對正在進行的徹底改變抱持信心。「我意識到在世界各地作出的努力」，為「兒童和處於脆弱狀態的成年人的完整成長」提供「安全」和保護，以及對這種罪行的「零容忍」，讓所有犯這罪行或予以掩蓋的人都意識到自己的罪。

教宗在信中再次譴責「各種形式的教權主義」，表明需要「所有天主子民的積極參與」。教宗寫道：「教權主義在教會的身體內製造分裂，煽動並有助於今天我們所譴責的許多邪惡的持久存在」。

教權主義是「一種理解教會內權威的反常形式，這在那些出現性侵犯、濫權和踐踏良知行為的眾多團體中非常普遍」。這種態度「不僅抵消基督徒的特徵，也試圖貶低和輕視聖神傾注

在我們信徒心中的聖洗恩寵」。因此，「向濫權說不意味著強而有力地向各種形式的教權主義說不」。

教宗邀請「天主忠信而聖潔的全體子民依照上主的吩咐，藉著祈禱和守齋進行懺悔，以喚醒我們的良知、我們的團結互助之情，以及努力促進一種保護和『絕不再』允許任何濫權行為的文化」。在守齋和祈禱中的懺悔幫助我們「以天主子民的身份在上主和受傷的弟兄姐妹面前，如同罪人那樣懇求寬恕、羞愧以及自新的恩寵，制定能產生與福音和諧的行動力量」。

最後，教宗向聖神祈求，「願聖神賜予我們悔改的恩寵，並在我們內傳油，好使我們在面對侵犯罪行時能表達我們的懺悔和勇於打擊犯罪的決心」。

( © 梵蒂岡新聞網 )

---

pdf | document generated automatically  
from [https://opusdei.org/zht/article/  
jiao-zong-zhi-tian-zhu-zi-min-xin-han-  
jie-zhu-qi-dao-he-shou-zhai-jin-xing-  
chan-hui/](https://opusdei.org/zht/article/jiao-zong-zhi-tian-zhu-zi-min-xin-han-jie-zhu-qi-dao-he-shou-zhai-jin-xing-chan-hui/) (2026年2月6日)